

広報 かわぐち

No. 278
平成8年 12月

発行 新潟県川口町長 青柳 弘
編集 川口町役場総務課
(〒949-75 ☎(0258)89-3111)



おもな内容

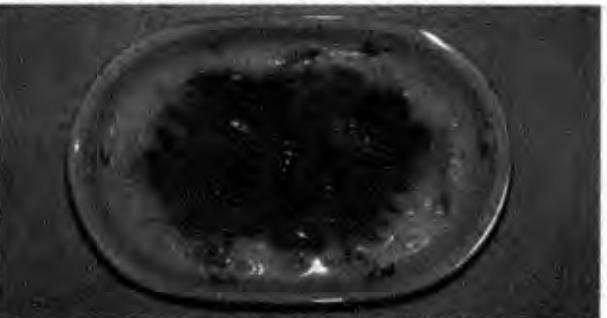
キャンパス川口温泉施設、建設始まる… 2~3
平成8年度町政功労者表彰… 4
町民の芸能と文化の祭典… 5
知っておきたい老人医療費… 6~7

スムーズな除雪作業にご協力を… 8
まちの話題から… 9
サラリーマンの年末調整… 10
お知らせコーナー… 14~16

広報かわぐち 8. 12. 1 (16)

今月の健康ライフ

パートI 高血圧を予防するために ⑧
食生活改善推進委員 おすすめの 白菜のクリーム煮



<1人分カロリー 150キロカロリー 食塩量1.1グラム>

●材料 (4人分)

白菜	大4枚	スープ	1カップ
ロースハム	4枚	牛乳	1カップ
しょうがせん切り	少々	片栗粉	大さじ1 $\frac{1}{3}$
サラダ油	大さじ2	塩	小さじ $\frac{1}{2}$
		こしょう	少々

●作り方

- ①白菜の軸は大きめのそぎ切りにし、葉は5~6センチ長さに切る。
- ②ハムは短冊切りにする。
- ③サラダ油でしょうがを炒め、白菜、ハムを入れよく炒める。この中にスープを加えてしばらく煮る。
- ④白菜が柔らかくなったら牛乳を注いで煮る。塩、こしょうで調味し、水溶き片栗粉でトロミをつける。

<食品の食塩含有量 パート1 ->

知っておきたい!! 塩分量の目安

塩分は一日10グラムにおさえましょう!



人口の動き (平成8年11月20日現在)

* ()内は前回からの増減

男	3,026人	(-7)
女	3,158人	(-8)
人口計	6,184人	(-15)
世帯数	1,542世帯	(-4)

△表紙の写真から▼



子供の成長と健康を祈る七五三の祝い。
一般的には11月15日。川合神社では、毎年
11月3日に行われています。

●お問い合わせは次の食生活改善推進委員に

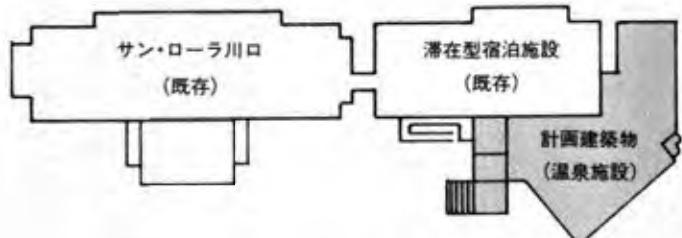
阿部みち子さん (武道窓) ☎ 89-3942
山崎しづえさん (相川2) ☎ 89-2059

あとがき

木々も葉を落とすつかり
冬支度、冬将軍の到来も近
い。カメリシヘクサミン
の数で降雪予想をする木沢のHさ
ん。予想では今年は小雪という。
昨年は予想通り大雪でした。今
年は果たして? ▼ 12月は師走。一般
に僧を迎える経を読ませるので、師
が馳せ走るから師走というが、し
とはどし、はずは果つるので「は
す」という説の方が何がぴたり
きそな気がします。縮めてぐくり
の月、忘年会などで飲酒の機会も
多くなります。働き者の肝臓ワ
ンのためにせめて量だけでも: ▼ さ
て、忘年会は年の老いを感じな
いこと。また、その年の苦労を忘
れることをいいますが、プラス志
向で、来たるべき1997年を望
む「忘年会」と洒落てはいかが。

キャンパス川口 温泉施設の建設が始まります

配置図



キャンバス川口温泉からのお知らせ

平日、休日を問わず多数の皆さんから利用されているキャンバス川口温泉の冬期間の営業が次のとおりとなります。

■年末年始の営業

年内は29日まで、新年は1月4日から営業します。

<休業日>

12月30日(月)~1月3日(金)

■冬期間の営業

冬期間(12月から3月)の営業時間が次のとおり変わります。

<営業時間>

午前10時~午後7時

*なお、毎週水曜日は定休日となります。

■問い合わせ先

キャンバス川口温泉まで 89-2919

▶イメージ図



2階平面図



1階平面図



温泉施設の概要

1階 (374.8m²)

ポーチ、玄関、ロビー、フロント、サロン、便所、大広間、厨房、機械室など

2階 (369.0m²)

脱衣室 (2室)、ホール、便所
A浴場、B浴場、C浴場

計 (743.8m²)

- A浴場 : 主浴槽、露天風呂、水風呂、サウナ、ローリングバス、リラックスバスなど
- B浴場 : 主浴槽、露天風呂、水風呂、サウナ、ジェットバスなど
- C浴場 : 家族風呂

成分が濃く身体に良い高張性高温泉として、オープン以来町内外の利用者に大好評のキャンバス川口温泉。その本格的な温泉施設の建設が、来年夏の完成を目指してまもなく始まります。

今回は、その温泉施設の概要についてお知らせします。

建設される施設は、鉄筋コンクリート造り2階建てで、1階と2階を合わせた延床面積は743.8平方メートルで、既存のサン・ローラ川口や滞在型宿泊施設に隣接して建設され、既存建物と一緒にとした利用ができます。

A、Bの2つの浴場には、利用者のニーズに対応した入れ替わり利用も考慮し、主浴槽やローリングバス、ジェット

同時に100人が入浴できます

統され、玄関、ロビー、サロン、大広間、厨房などを配置し、軽食等の利用もできるようになります。2階部分はホール、脱衣室(2室)のほか、

A浴場、B浴場、C浴場の3つの浴場を配置し、同時に約100人が入浴することができ、一日最大600人の利用が可能です。

この施設が完成すると、キャンバス川口の誘客の一層の促進と、町の活性化や町民の健康増進、福祉の充実に大きな期待が寄せられています。

浴場には、周囲の自然景観を満喫できるよう大型の開口部を設け、外観に越後三山などの自然風景を大きく映し出すハーフミラーガラスとなります。

この施設は、県の「個性豊かなまちづくり推進事業」を導入し、平成8年度、9年度の2か年継続事業で建設され

るもので、総事業費は約5億円が予定されています。

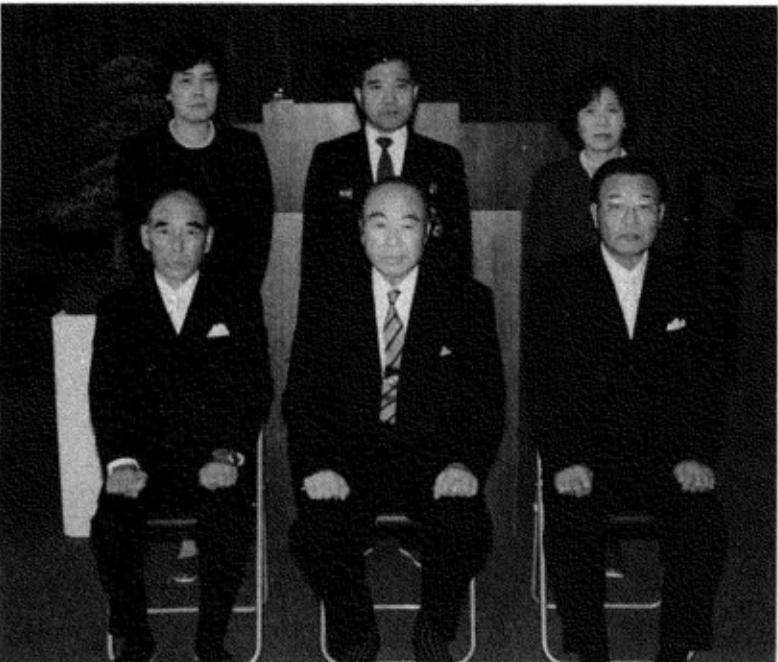
平成8年度町政功労者表彰

長年町政の発展に尽力された人を表彰

町では、毎年11月3日文化の日に、長年にわたり町政の発展に尽くされた方を表彰しています。

この表彰は、自治の発展や振興、産業、文化、福祉などの分野でその発展に尽くされた個人及び団体に対し、その功績を讃えるため行われています。

今年は次の方が表彰されました。



後列左から 川瀬ミツさん、佐藤正規さん、津端優子さん
前列左から 渡辺一さん、青柳町長 村山金栄さん

●産業振興に寄与

渡辺一さん

(武道窪・66歳)

錦鯉の品種改良に取り組み
ブランド品種「甚兵衛三色」
の固定化に成功、第28回全日
本総合錦鯉品評会で、部門別
最高賞「国魚賞」を受賞。錦
鯉の原産地と言われる当町の
錦鯉を全国に広めるとともに
その品質向上に努め、町の錦
鯉の振興に尽くされました。
このほか、養鯉組合役員、
武道窪総代、国保運営協議会

役員として、同協会の運
営及び事故防止活動などに努
め交通安全活動の推進に尽く
されました。
昭和44年以降小千谷地区交
通安全協会川口支部会長、新潟
県建築組合役員、町商工会の
監事、理事、副会長も歴任、
地域商工業の振興にも尽くさ
れました。

川瀬ミツさん

(川口6・55歳)

昭和41年以来長年にわたり
町職員として職務に精励し、
地方自治の振興に寄与されま
した。

津端優子さん

(川口1・53歳)

昭和41年以来長年にわたり
町職員として職務に精励し、
地方自治の振興に寄与されま
した。

●自治行政の振興に寄与

村山金栄さん

(川口2・64歳)

長年にわたり町交通安全協
会の役員として、同協会の運
営及び事故防止活動などに努
め交通安全活動の推進に尽く
されました。
昭和44年以降小千谷地区交
通安全協会川口支部会長、新潟
県建築組合役員、町商工会の
監事、理事、副会長も歴任、
地域商工業の振興にも尽くさ
れました。

●消防行政の振興に寄与

佐藤正規さん

(中山・52歳)

委員、社会福祉協議会理事な
ども歴任しています。

●交通安全活動の推進に寄与

村山金栄さん

(川口2・64歳)

長年にわたり消防団に入団、
平成4年から副団長。住民に
対する防火、予防の啓発、団
員の規律訓練、指導などに尽
くされています。

●消防行政の振興に寄与

佐藤正規さん

(中山・52歳)

昭和46年町消防団に入団、
長年にわたり消防行政の充実
发展に尽くされました。



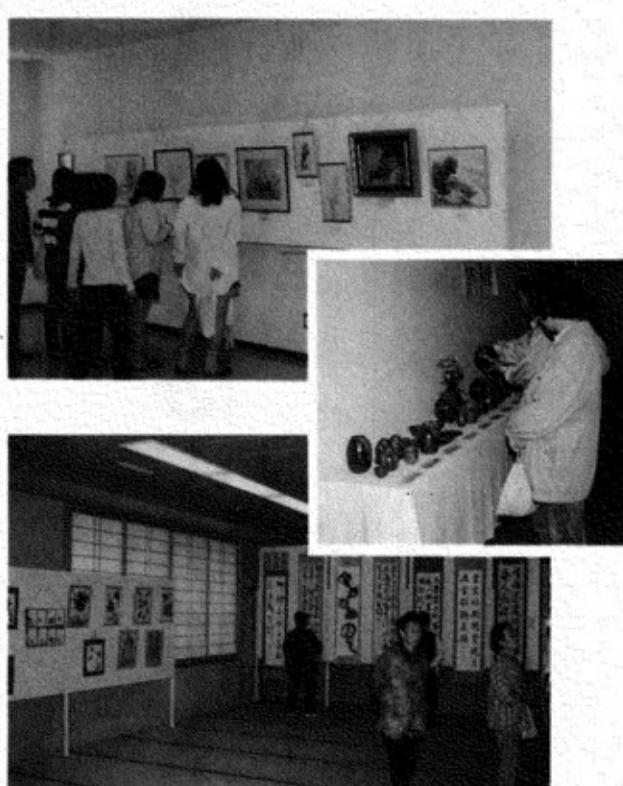
▲貝ノ沢工場

貝ノ沢地内に生産工場を持つユキワ精工株式会社が創業五十周年を迎え、同社取締役社長酒巻和男さんが町役場で青柳町長と会談、「創業五十周年の節目の年に当たり行政の運営に役立てて欲しい」と酒巻社長さんから町に現金百万円が寄付されました。

同社は本社を小千谷市に置き、当町には昭和43年に工場進出、昭和58年から貝ノ沢工場（従業員数四十名）で操業、ドリルチャック、スーパードライバ等を生産しています。

△同社の沿革▽

昭和21年11月酒巻鉄工所を創業、昭和26年4月株式会社酒巻製作所を設立、平成元年11月社名をユキワ精工株式会社に改称し、現在に至っています。同社の主要製品ドリルチャックは、国内市場の65%以上を占め日本一の生産量を誇り、世界各国に輸出、世界でも三大メーカーの一つに数えられています。



文化祭・芸能発表会



(川岸)

さまざまな生涯学習の成果を発表する文化祭と芸能発表会が文化の日を中心にして生涯学習センターで行われました。

文化祭では、木沢焼、絵画、書道、写真、押し花、手芸、フラワー・デザインなどの作品や、保育園児、小・中学生の作品が展示され、芸能発表会では、十六団体百五十人が出演し、郷土の伝統芸能や唄、踊り、詩吟などが次々と披露されました。

△町長賞=覚張俊子（下村）
▽議会議長賞=渡辺正義（川岸）▽教育長賞=富田功（川口1）▽農協組合長賞=内藤一作（川口5）▽郵便局長賞=佐藤健（川口2）▽たかべん賞=水落佐一郎（大形）
▽菊花会創立会長賞=鈴木融（川口5）▽菊花会会長賞=江畠正直（貝ノ沢）▽菊花会優秀賞=前沢孝（貝ノ沢）、櫻井文夫（川口2）▽菊花会奨励賞=樋口健一（山の相川団地）、目黒富夫（川口4）、星野洋子（新敷）、渡辺正義

なぜ、年をとると腰や骨が曲がってしまうの？

年をとると腰が曲がるのは、老化現象だとあきらめていた時代がありました。確かに年をとるにつれ、骨は次第に弱くなっています。

しかし、問題なのは、自然現象に加え、カルシウム不足など骨に良くないう生活習慣が長く続くと、骨の弱さが顕著になってしまいます。

腰や背中が曲がる原因も、実は極度にもろくなった骨（脊椎）が骨折を起こしている場合が多いのです。このように、骨がもろくなってしまった状態を「骨粗しょう症」といいます。つまり、骨の内部が粗く、すが入ったようにもろくなってしまった状態のことをいい、その特徴は、もろくなった骨が非常に折れやすいという点。体をひねっただけで骨折することもあります。

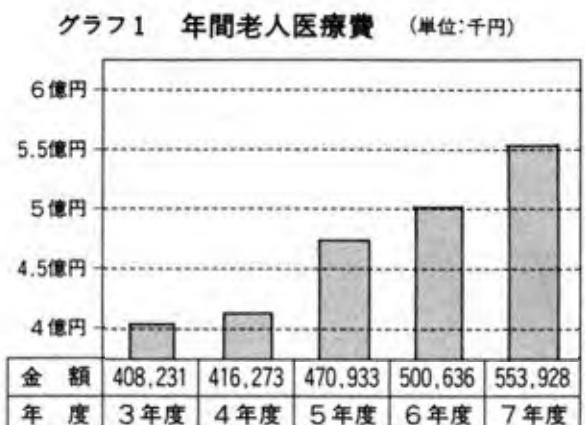
お年寄りの場合、骨折の部位によっては入院手術を必要とし、寝たきりの原因ともなります。

骨粗しょう症は、特に中高年の女性に多く、65歳以上の女性では半数がこの病気にかかっていると推定されています。

骨粗しょう症は、老化が土台となり、骨に良くない生活習慣が大きな原因となります。

予防のポイントは、①カルシウムをたっぷりとる、②適度な運動で骨を鍛える。③適度に日光を浴びることです。

骨を丈夫にする生活習慣に心がけて、健やかな毎日を送りましょう。



このため、重複受診の防止など上手な受診や早めの治療で、有効に医療費を利用するよう心がけることが大切になります。

今や、高齢化社会から超高齢化社会とまで言われるよう

◎ 医療費を有効に利用する心がけ

このため、重複受診の防止など上手な受診や早めの治療で、有効に医療費を利用することで、有効に医療費を利用するよう心がけることが大切になります。

今や、高齢化社会から超高齢化社会とまで言われるよう

老後にかかる健康保持と適切な医療の確保を図るために、昭和58年に「老人保健法」が施行され、様々な保健サービスの向上が図られています。老人保健法の医療制度は、すべての医療保険が協力して高齢者にかかる医療費を負担していくという、高齢化社会を見えた制度です。

ために、ぜひこの制度と医療費について正しく知っていたり、この大切な制度を永く守っていくためにご協力ください。

たった1ヶ月1,020円、入院料は1日710円（他に食事代）だけを医療機関の窓口で負担すればよいことになりますが、実際に医療機関に支払われる医療費は、外来

かかりた医療費のごく一部に過ぎないことをご存じでしょうか。

お年寄りは、外来受診の場合は1ヶ月1,020円、入院

自分でのためにそしてあなたのために 知つておきたい 老人医療費



▲ 健診は健康管理のスタートラインです。

（老人保健法による基本健康診査）

◎ ほんとうの医療費は

70歳（一定の障害のある人）は65歳以上のお年寄りが診療を受ける際、自己負担している医療費がほんとうにかかる制度です。

1ヶ月25,714円、入院料20,474円（平成7年川口町平均）になつています。

いつたいこの差額は誰が負担するのでしょうか。

自己負担分を除いたお年寄りの医療費は、その3割を公費（国・県・町）で負担し、残り7割は国民健康保険、共済組合、政府管掌健康保険などの保険制度からの提出金一つまり被保険者の納める保険料で賄われているのです。

かかりた医療費のごく一部に過ぎないことをご存じでしょうか。

お年寄りは、外来受診の場合は1ヶ月1,020円、入院

料は1日710円（他に食事代）だけを医療機関の窓口で負担すればよいことになりますが、実際に医療機関に支払われる医療費は、外来

かかりた医療費のごく一部に過ぎないことをご存じでしょうか。

お年寄りは、外来受診の場合は1ヶ月1,020円、入院

料は1日710円（他に食事代

町図書館から

(休館日—毎週月曜日・祝日)

<新着図書紹介>

■神の吹かす風 上・下 / シドニイ・シェルダン著

陰謀はどこまで深いのか？あの死も、この事故も、彼らの仕業だったのか！？想像力を駆使する一匹狼の殺し屋と、愛する家族を守るものとの壮絶な知恵比べ。国家権力をかぎした犯罪の前で善良な市民は……。神をきどる権力者たちが徒党を組んで今日も地球をかき回す。

天才作家シドニイ・シェルダンとつておきの愛とサスペンスの傑作！寝不足したくない夜は、この本は聞かない方がいい。はまつたら最後、必ず朝まで読まされるよ。

■EQこころの知能指数 / ダニエル・ゴールマン著

知能を狭義にとらえたのでは「子供達が人生をよりよく生きていくために、大人は何をしてやれるか。」あるいは「IQの高い人が必ずしも成功せず、平均的なIQの人人が大成功したりする背景にはどのような要因が働いているのだろうか。」といった疑問は湧いてこない。

「人間の能力の差は、自制、熟意、忍耐意欲などを含めた心の知能指数（EQ）による」と私は考えている。EQは教育万能だ。EQを高めることによって、子供たちは持つて生まれたIQをより豊かに發揮できる。一「序文」より——全米で46週間連続ベストセラー。教育家庭、仕事の常識をくつがえす画期的な本。

■久保田辰弘著／山岳霊場「御利益」旅

- 齊藤 栄著／最後の魔法陣
- 半藤 一利著／我輩は漱石家の猫である
- 加門 七海著／くぐつ小町
- 梅原 純子著／海の回廊
- 正岡 慧子著／15分ができる男の薬膳
- 春山 茂雄著／脳内革命2

このほかにもたくさん入りました
どうぞご利用ください。

固定資産税はその年の1月1日現在の登記簿上の所有者（またはその相続人等）に課税されます。登記が済んでいない人は年内に登記を行ってください。また、未登記家屋の場合は財政課に届け出してください。

△従業者30人以上の事業所
△従業者4人～29人の事業所
△従業者3人以下の事業所
に区別して行います。
※後日調査員が調査票を持って伺いますのでご協力ください。

平成8年12月31日現在で、
工業統計調査が実施されます。
この調査は、わが国の製造業の実態を正確に把握し、各政策・対策の基礎資料や事業所の将来の経営方針の資料としても役立てるための重要な調査です。

企画課
△女性／10,000円
△小・中学生／12,000円
※5回分の講習費、リフト代
傷害保険代含む
申込期限 1月11日(金)
問い合わせ先 教育委員会

会場 山本山スキー場
講師 山本山スキースクール
専属講師
参加費 (1人当り)
△女性／10,000円
△小・中学生／12,000円
※各講習時間までに現地集合

△女性／10時～12時
△小・中学生／14時～16時
申込期限 1月11日(金)
問い合わせ先 教育委員会

会場 山本山スキー場
講師 山本山スキースクール
専属講師
参加費 (1人当り)
△女性／10,000円
△小・中学生／12,000円
※各講習時間までに現地集合

△女性／10時～12時
△小・中学生／14時～16時
申込期限 1月11日(金)
問い合わせ先 教育委員会

会場 山本山スキー場
講師 山本山スキースクール
専属講師
参加費 (1人当り)
△女性／10,000円
△小・中学生／12,000円
※各講習時間までに現地集合

△女性／10時～12時
△小・中学生／14時～16時
申込期限 1月11日(金)
問い合わせ先 教育委員会

会場 山本山スキー場
講師 山本山スキースクール
専属講師
参加費 (1人当り)
△女性／10,000円
△小・中学生／12,000円
※各講習時間までに現地集合

△女性／10時～12時
△小・中学生／14時～16時
申込期限 1月11日(金)
問い合わせ先 教育委員会

会場 山本山スキー場
講師 山本山スキースクール
専属講師
参加費 (1人当り)
△女性／10,000円
△小・中学生／12,000円
※各講習時間までに現地集合

△女性／10時～12時
△小・中学生／14時～16時
申込期限 1月11日(金)
問い合わせ先 教育委員会

会場 山本山スキー場
講師 山本山スキースクール
専属講師
参加費 (1人当り)
△女性／10,000円
△小・中学生／12,000円
※各講習時間までに現地集合

△女性／10時～12時
△小・中学生／14時～16時
申込期限 1月11日(金)
問い合わせ先 教育委員会

会場 山本山スキー場
講師 山本山スキースクール
専属講師
参加費 (1人当り)
△女性／10,000円
△小・中学生／12,000円
※各講習時間までに現地集合

△女性／10時～12時
△小・中学生／14時～16時
申込期限 1月11日(金)
問い合わせ先 教育委員会

△女性／10,000円
△小・中学生／12,000円
※5回分の講習費、リフト代
傷害保険代含む
申込期限 1月11日(金)
問い合わせ先 小出保健所又

△女性／10,000円
△小・中学生／12,000円
※5回分の講習費、リフト代
傷害保険代含む
申込期限 1月11日(金)
問い合わせ先 小出保健所又